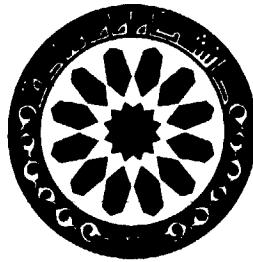


بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

۱۴۲۸

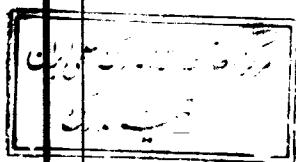
کتابخانه کردستان دانشگاه امام صادق (ع)

ثیار شد ۱۳۶۲  
شماره ۳



## دانشگاه امام صادق (علیه السلام)

دانشکده معارف اسلامی و حقوق (حقوق خصوصی)  
۹۲۸۰ / ۲۱ / ۲۰



پایان نامه دوره کارشناسی ارشد حقوق

ضمانت ناشی از تعددی و تغیریط امناء در حقوق ایران،

فقه امامیه و حقوق مصر

۰۱۲۳۸۲

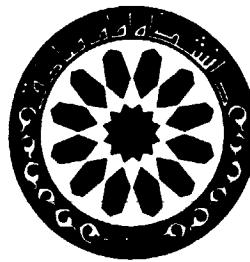
علی امیدی

استاد راهنما:

دکتر محمد جواد صفار

بهار ۱۳۷۹

۳۸۳۱۷



## دانشگاه امام صادق (علیه السلام)

دانشکده معارف اسلامی و حقوق (حقوق خصوصی)

پایان نامه دوره کارشناسی ارشد حقوق

ضمانت ناشی از تعذیت و تغیریط امناء در حقوق ایران،

فقه امامیه و حقوق مصر

علی امیدی

استاد راهنما:

دکتر محمد جواد صفار

استاد مشاور:

حجۃ الاسلام والمسلمین مصباحی مقدم

۱۳۷۹ بهار

کلیه حقوق اعم از چاپ و تکثیر، نسخه برداری،  
ترجمه، اقتباس و... از این پایان‌نامه کارشناسی ارشد  
برای دانشگاه امام صادق (ع) محفوظ است. نقل  
مطلوب با ذکر مأخذ بلامانع است.

تأییدیه اعضای هیأت داوران حاضر در جلسه دفاع از پایان نامه کارشناسی ارشد

اعضای هیأت داوران نسخه نهایی پایان نامه آقای ... علی امیدی ... به شماره دانشجویی ۷۱۳۰۲۱۵۴۲

تحت عنوان ... ضمان ناشی از تعدد و تغیریط امناء در حقوق ایران، فقه امامیه، حقوق مصر

را از نظر شکل و محتوی بررسی نموده و پذیرش آنرا برای تکمیل درجه کارشناسی ارشد پیوسته

پیشنهاد می کنند.

اعضای هیأت داوران      نام و نام خانوادگی      محل امضاء

(۱) استاد راهنمای: دکتر محمد جواد اصفار

(۲) استاد مشاور: حجۃ الاسلام والمسلمین غلام رضا مصیحی مقدم

(۳) نماینده شورای تحصیلات تکمیلی دانشکده: علی عباس حیاتی

دکتر غلامعلی سیفی زینتاب

(۴) اساتید ناظر:

(۱)

(۲)

تقدیم به:

مادر عزیزم که مهربانی و عشق به من آموخت و جوانی اش  
را به پایم ریخت و به پدر مهربانم که دست نوازشگرش  
همیشه بر سرم بود و به خواهرانم و برادرانم که شوق  
آموختنم دادند.

و تقدیم به همسر مهربانم که شوق حرکتم را از او دارم و  
همیشه خوبیهاش را به یاد خواهم داشت.

و تقدیم به تمام اساتید ارجمندم که زحمات فراوان برایم  
کشیدند.

## چکیده

در عقود امانتی که برای یک از طرفین عقد و صفات امانت وجود دارد، شخص طرف عقد که مال دیگری را به موجب قرارداد در اختیار دارد و مصروف آن است، چون به اذن مالک و اراده او در مال تصرف می‌کند و اذن امانت هم رافع ضمان و مسئولیت است، در نتیجه جبران خسارات واردہ بر مال که ناشی از تعدی و تفريط او نبوده باشد، از عهده او خارج است ولی جبران آن خساراتی که ناشی از تقصیر وی باشد بر عهده او خواهد بود. تصریف مورد نظر ممکن است به منظور حفظ و نگهداری مال باشد و یا به منظور دیگری مثلاً انتفاع و استفاده از آن. اما نکته‌ای که به نظر می‌رسد اینستکه همیشه نمی‌توان به راحتی مسئولیت تلف یا نقص یا عیب مال را بر عهده متصرف گذاشت. زیرا مدعی که همان مالک است باید برای مطالبه خسارات واردہ بر مال، تقصیر متصرف را اثبات کند. گاه قرارداد بگونه‌ای تنظیم شده است که نمی‌توان حتی با اثبات تقصیر، مسئولیت را متوجه مقصّر دانست زیرا قرارداد حاوی شرطی است که بنفع متصرف است و ضمان را از عهده او برداشته است و گاه مالک برای تسهیل مطالبه خسارت، شرطی را بنفع خود در قرارداد می‌گنجاند که با صرف اثبات خسارت و بدون نیاز به اثبات تعدی و تفريط متصرف که گاه به سختی امکان پذیر است می‌تواند جبران خسارت واردہ بر مالش را از متصرف بخواهد. حال این سؤال مطرح است که ماهیت ضمان ناشی از تعدی و تفريط چیست؟ و آیا ضمان مزبور بحکم قانون وضع شده یا ناشی از قرارداد است؟ تعدی و تفريط چه مفهومی دارد و چگونه قابل اثبات است و ارکان سازنده آن کدامند؟ شرط برائت از ضمان ناشی از تعدی و تفريط امین چه تأثیری در روابط بین مالک از یکسو و متصرفی که به موجب قرارداد با هم رابطه حقوقی دارند از سوی دیگر ایجاد می‌کند؟

این پایان‌نامه به مانشان خواهد داد که ماهیت ضمان ناشی از تعدی و تفريط، قانونی است و این ضمان مبتنی بر اراده مقنن می‌باشد و بحکم قانون وضع شده است و ناشی از قرارداد نیست. برای تحقق تعدی که انجام کاریست که باید از آن پرهیز شود و نیز تفريط که ترک فعلی است که باید انجام شود، قصد و نیت مرتکب از یکسو و انجام عملیات و اقدامات مادی از سوی دیگر لازم است. و همچنین شرط عدم مسئولیت امین در حالی که عمدی در کار نباشد و خطای عمدی‌ای رخ ندهد صحیح و نافذ می‌باشد.

**کلیدواژه‌ها :** ضمان - تعدی - تفريط - تقصیر - امین - امانت

## الخلاصة

في العقود الامانة التي يوجد وصف الامانة لأحد طرفي العقد، لا يضمن المتصرف في مال الغير لانه امين بمناسبة وجود الاذن من جهة المالك و هو تصرف في ماله مع وجود اذنه و عليهذا، لا يضمن، لأن الاذن يرفع الضمان و نتيجتاً الامين ليس مسؤولاً امام الخسارات التي ترد على المال بدون التعدي او التفريط . ولكنه ضامن لكل ضرر وارد على المالك اذ تعدى او فرط . هذا التصرف يمكن ان يكون بقصد الحفظ او بقصد آخر نحو الانتفاع من المال. والمهم هنا أنه لا يمكن اثبات تقصير الامين على كل حال في ايراد التلف او النقص او العيب. لأن المدعى، اعني المالك، لابد من اثبات هذا التقصير لكن يقدر على المتصرف بجهة مطالبة تدارك خسارته.

بعض الاحيان، حتى مع اثبات التعدي او التفريط من الامين، لا يمكن مطالبة تدارك الخسارة منه، لأن العقد، يحتوى شرطاً، يجعل الامين بريئاً من الضمان يعني هذا الشرط موجود البرائة من الضمان على الامين. وأيضاً، بعض الاحيان يجعل المالك شرطاً على ضمان الامين على كل حال حتى بدون تقصيره.

والآن يطرح سؤال و هو ماهية الضمان الحاصل من التعدي او التفريط؟ و أن هذا الضمان هل حصل من العقد أو هو من ارادة المقتن؟ ما هو مفهوم التعدي او التفريط وكيف يمكن اثباته وما هو اركانه؟ ما هو الامر الحاصل من شرط عدم الضمان في العلاقات بين المالك من جهة وبين المنصرف الامين من جهة اخرى؟

هذه الرسالة تبين لنا أن ماهية هذا الضمان، ماهية قانونية و هي تبدأ من ارادة المقتن ولا من العقد. التعدي عمل فعل يجب تركه والتفريط ترك فعل يجب عمله والقصد في هذا من جهة و فعل عمليات مادية من جهة اخرى ركناً اصلياً في تحقيقهما. و اخيراً، أن شرط عدم الضمان أو عدم المسئولية نافذ بشرط كون التقصير دون العمد أو القصد فيه و بشرط أن لا يكون التقصير،

جسيماً حيث لا يعقل مسامحته.

الضمان - التعدي - التفريط - التقصير - الامين - الامانة

## فهرست مطالب

عنوان	شماره صفحه
مقدمه:	۲
بخش اول: مفاهیم و کلیات	
فصل اول: مفهوم ضمان و اقسام آن	۵
مبحث اول: مفهوم ضمان	۵
گفتار اول: واژه «ضمان» در لغت	۵
گفتار دوم: مفهوم اصطلاحی «ضمان» (حقوقی و فقهی)	۶
مبحث دوم: اقسام «ضمان» و مفهوم مسئولیت مدنی	۹
گفتار اول: اقسام ضمان	۹
گفتار دوم: تعریف مسئولیت مدنی	۱۰
فصل دوم: مفهوم تعدی و تفریط و ضابطه تشخیص آن	۱۲
مبحث اول: مفهوم تعدی و تفریط و بررسی آن در قوانین حقوقی ایران و مصر	۱۲
گفتار اول: مفهوم تعدی و تفریط	۱۲
گفتار دوم: تعدی و تفریط در قوانین حقوقی	۱۵
مبحث دوم: ضابطه تشخیص و شک در تحقیق تعدی و تفریط و راه حل در موارد شک	۱۸
گفتار اول: ضابطه تشخیص تعدی و تفریط	۱۸
گفتار دوم: شک در تحقیق تعدی و تفریط و راه حل در موارد شک	۲۳
فصل سوم: مفهوم تقصیر و اقسام آن	۲۵
مبحث اول: تعریف تقصیر و مفهوم حقوقی آن	۲۵
مبحث دوم: اقسام تقصیر	۲۷
فصل چهارم: اذن و امانت	۲۹
مبحث اول: مفهوم و ماهیت حقوقی اذن	۲۹
گفتار اول: مفهوم اذن	۲۹
گفتار دوم: ماهیت حقوقی اذن	۳۲
گفتار سوم: اذن و عقود اذنیه	۳۴

۳۶.....	مبحث دوم: اقسام «اذن» .....
۴۶.....	مبحث سوم: مفهوم امانت و اقسام آن.....
۴۶.....	گفتار اول: امانت مالکی.....
۴۸.....	گفتار دوم: امانت قانونی .....
۴۹.....	گفتار سوم: مقایسه امانت مالکانه و قانونی.....
۵۱.....	گفتار چهارم: قاعدة استیمان و ضمان تعدی و تفریط.....

## بخش دوم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی امین در حقوق ایران، فقه امامیه و حقوق مصر

۵۴.....	فصل اول: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی امین در حقوق ایران .....
۵۵.....	مبحث اول: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستودع .....
۵۵.....	گفتار اول: تعریف و ماهیت حقوقی و دیمه .....
۵۸.....	گفتار دوم: عدم ضمان مستودع .....
۵۹.....	گفتار سوم: اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستودع .....
۶۲.....	گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مستودع در صورت تعدی و تفریط .....
۶۶.....	مبحث دوم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستعیر .....
۶۶.....	گفتار اول: شناسائی عمل حقوقی موجود رابطه اعاده .....
۶۷.....	گفتار دوم: عدم ضمان مستعیر .....
۶۹.....	گفتار سوم: اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستعیر .....
۶۲.....	گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مستعیر در صورت تعدی و تفریط .....
۷۴.....	مبحث سوم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستأجر .....
۷۴.....	گفتار اول: تعریف و ماهیت حقوقی اجاره .....
۷۶.....	گفتار دوم: عدم ضمان مستأجر .....
۷۶.....	گفتار سوم: اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستأجر .....
۷۹.....	گفتار چهارم: شرط عدم ضمان در صورت تعدی و تفریط مستأجر .....
۸۵.....	مبحث چهارم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی وکیل .....

گفتار اول: تعریف و ماهیت عقد وکالت	۸۵
گفتار دوم: عدم ضمان وکیل	۸۷
گفتار سوم: اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی وکیل	۸۹
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان وکیل در صورت تعدی و تفریط	۹۲
مبحث پنجم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مرتنهن	۹۴
گفتار اول: تعریف و ماهیت حقوقی عقد رهن	۹۴
گفتار دوم: عدم ضمان مرتنهن	۹۶
گفتار سوم: ضمان مرتنهن در صورت تعدی و تفریط	۹۷
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مرتنهن در صورت تعدی و تفریط	۹۹
مبحث ششم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مضارب	۱۰۱
گفتار اول: تعریف و ماهیت حقوقی مضارب	۱۰۱
گفتار دوم: عدم ضمان مضارب	۱۰۴
گفتار سوم: اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مضارب	۱۰۶
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مضارب در صورت تعدی و تفریط	۱۰۷
فصل دوم: بررسی اثر تعدی و تفریط امین در فقه امامیه	۱۰۸
مبحث اول: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع مستودع	۱۰۸
گفتار اول: شناسائی مفہوم و اوصاف عقد و دیعه	۱۰۸
گفتار دوم: عدم ضمان مستودع و ضمان در صورت تعدی و تفریط	۱۱۴
گفتار سوم: اثر انصراف از تعدی و تفریط و شرط بازگشت صفت امانت	۱۱۸
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان در صورت تعدی و تفریط	۱۲۲
مبحث دوم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستعیر	۱۲۴
گفتار اول: شناسائی عقد عاریه و اوصاف اصلی آن	۱۲۴
گفتار دوم: عدم ضمان مستعیر	۱۲۷
گفتار سوم: ضمان مستعیر در صورت تعدی و تفریط	۱۲۷
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مستعیر در صورت تعدی و تفریط	۱۳۰
مبحث سوم: بررسی از تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستأجر	۱۳۲

گفتار اول: تعریف و ماهیت حقوقی اجاره.....	۱۳۲
گفتار دوم: عدم ضمان مستأجر.....	۱۳۳
گفتار سوم: ضمان مستأجر در صورت تعدی و تفریط .....	۱۳۴
گفتار چهارم: شرط عدم ضما مستأجر در صورت تعدی و تفریط .....	۱۳۶
بحث چهارم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی وکیل .....	۱۳۸
گفتار اول: تعریف و ماهیت عقد وکالت.....	۱۳۸
گفتار دوم: عدم ضمان وکیل .....	۱۴۰
گفتار سوم: اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی وکیل.....	۱۴۱
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان وکیل در صورت تعدی و تفریط .....	۱۴۲
بحث پنجم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مرتهن .....	۱۴۳
گفتار اول: تعریف و شناسائی ماهیت عقد رهن.....	۱۴۳
گفتار دوم: عدم ضمان مرتهن .....	۱۴۴
گفتار سوم: ضمان مرتهن در صورت تعدی و تفریط .....	۱۴۵
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مرتهن در صورت تعدی و تفریط .....	۱۴۸
بحث ششم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تفسیر وضع حقوقی مضارب.....	۱۴۸
گفتار اول: تعریف و شناسائی ماهیت عقد مضاربه .....	۱۴۸
گفتار دوم: عدم ضمان مضارب.....	۱۵۰
گفتار سوم: ضمان مضارب در صورت تعدی و تفریط .....	۱۵۱
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مضارب در صورت تعدی و تفریط .....	۱۵۳
فصل سوم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی امین در حقوق مصر .....	۱۵۵
بحث اول: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستودع.....	۱۵۶
گفتار اول: تعریف و ماهیت عقد ودیعه در حقوق مصر .....	۱۵۶
گفتار دوم: عدم ضمان مستودع.....	۱۵۹
گفتار سوم: ضمان در صورت تعدی و تفریط مستودع.....	۱۶۱
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مستودع در صورت تعدی و تفریط .....	۱۶۳
بحث دوم: بررسی اثر تعدی و تفریط در تغییر وضع حقوقی مستعیر .....	۱۶۵

گفتار اول: تعریف و شناسائی عمل حقوقی موجد عاریه	۱۶۵
گفتار دوم: عدم ضمان مستعیر	۱۶۷
گفتار سوم: ضمان مستعیر در صورت تعدی و تغیریط	۱۶۸
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مستعیر در صورت تعدی و تغیریط	۱۷۰
مبحث سوم: بررسی از تعدی و تغیریط در تغییر وضع حقوقی مستأجر	۱۷۳
گفتار اول: تعریف و شناسائی ماهیت حقوقی اجاره	۱۷۳
گفتار دوم: عدم ضمان مستأجر	۱۷۵
گفتار سوم: ضمان مستأجر در صورت تعدی و تغیریط	۱۷۶
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مستأجر در صورت تعدی و تغیریط	۱۷۷
مبحث چهارم: بررسی اثر تعدی و تغیریط در تغییر وضع حقوقی وکیل	۱۷۹
گفتار اول: تعریف و ماهیت عقد وکالت	۱۷۹
گفتار دوم: عدم ضمان وکیل	۱۸۱
گفتار سوم: ضمان وکیل در صورت تعدی و تغیریط	۱۸۲
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان وکیل در صورت تعدی و تغیریط	۱۸۳
مبحث پنجم: بررسی اثر تعدی و تغیریط در تغییر وضع حقوقی مرتنهن	۱۸۵
گفتار اول: تعریف و شناسائی عقد رهن و برخی اوصاف مهم آن	۱۸۵
گفتار دوم: عدم ضمان مرتنهن	۱۸۸
گفتار سوم: ضمان مرتنهن در صورت تعدی و تغیریط	۱۹۰
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مرتنهن در صورت تعدی و تغیریط	۱۹۳
مبحث ششم: بررسی اثر تعدی و تغیریط در تغییر وضع حقوقی مضارب	۱۹۵
گفتار اول: تعریف و شناسائی عقد مضاربه	۱۹۵
گفتار دوم: عدم ضمان مضارب	۱۹۶
گفتار سوم: اثر تعدی و تغیریط در ضمان مضارب	۱۹۸
گفتار چهارم: شرط عدم ضمان مضارب در صورت تعدی و تغیریط	۱۹۹
خلاصه و نتیجه گیری	۲۰۱
فهرست منابع و مأخذ	۲۰۶

# **بخش اول:**

# **مفاهیم و کلیات**

## مقدمه:

در کلیه عقود امانی که یکی از طرفین عقد به موجب قرارداد در مال طرف دیگر تصرف می‌کند، متصرف نسبت به آن مال امین محسوب می‌گردد و دارای وصف امانت می‌گردد و دلیل اعطای این وصف، اذن مالک است که با رضایت و آگاهی به منظوری خاص که مورد توافق طرفین است، مال خویش را به تصرف طرف مقابل می‌دهد. با نگاهی گذرا به روابط حقوق بین افراد، آشکار می‌گردد که بسیاری از اموال و دارائی‌های افراد به همین شکل در تصرف افرادی دیگر است مثلاً منزلی که به عنوان عین مستأجره در اختیار مستأجر قرار می‌گیرد یا اتومبیلی که برای مسافرت نیاز مکانی معین و یا به مدت معین در اختیار متصرف داده می‌شود تا از آن منتفع گردد، یا مالی که برای فروش به وکیل سپرده می‌شود و یا برای وثیقه به مرتکب و اگذار می‌گردد و یا به قصد تجارت و بهره به مضارب می‌دهند، از همین قرار است. همچنین است مالی که اصولاً به قصد حفظ و نگهداری به دیگری می‌دهند تا فقط امانت دار و حافظ آن باشد و هیچ گونه انتفاعی از آن نبرد.

بهر حال در هر کدام از اشکال مذکور که مالی با قصد و رضایت مالک آن در اختیار فرد دیگر قرار می‌گیرد، امانت محسوب می‌شود و در واقع مالک، متصرف در مال را بعنوان امین خود منصوب می‌کند و امین هم باید تا جایی که می‌تواند و در توان دارد در حفظ و نگهداری مال مزبور سعی و تلاش نماید و آنرا طوری اداره و حفظ کند که گوئی مال خویش را اداره می‌کند. و این تکلیف فقط مخصوص مستودع نیست بلکه تمامی امنی در عقود امانی باید اینگونه رفتار کنند. در نتیجه مستعیری که مال غیر را به عاریه می‌گیرد تا از عین آن منتفع گردد و یا مرتکبی که در مقابل